

Art des Fahrzeuges	Fabrikmarke	Typ	Modell-jahr	Typenschein Nr.			
Gesellschaftswagen	RENAULT - AUWAERTER	R 2'086 - Frégate Car *)	1959	2' 8 3 7			
Merkmale "R 2086" vorn seitl. rechts a. Chassisarm u.a. Plakette. - "RENAULT-AUWAERTER" a. Plakette							
"Ernst Auwärter" seitl. rechts hinter Türe	Betriebsstoff	Benzin	Anzahl Zyl.	4			
Hersteller des Fahrgestells	Régie nat. des usines RENAULT, Paris & Ernst AUWAERTER, Stuttgart (D)						
Fahrgestell-Nr. eingeschlagen	vorn oben auf Chassisarm, rechts vor dem Kühler						
Motor-Nr. eingeschlagen	rechts Mitte Motorblock, auf Hersteller-Plakette						
Motor-Typ	671 - 2						
Lage des Motors	vorn	Motorbremse	Staudruckbremse "HALLER"				
Zyl.-Inhalt	2'141 cm³	Anhängerbremse					
Takte	4	Getriebeart	mech. synchr.	Seilw./Spill			
Kühlung	Wasser	Anzahl Vorwärtsgänge	4	Zughaken			
Antrieb auf Hinterräder	Geschw. 1. Gang	15	Spur V.	1'600			
Anzahl Achsen	2	Geschw. dir. Gang	80	Spur H.	1'600		
Anzahl Reifen	4	Differentialsperre	Wendekreis 11,50/11,45				
Fussbremse	hydraulisch, Innenbacken, auf alle 4 Räder						
Handbremse	mechanisch, Innenbacken, Kabelzug, auf alle 4 Räder **)						
Gewichte	vorn	hinten	Total	Bereifung	vorn	hinten	Innenmasse in mm
Leer	1'390	1'010	2'400	Dimension	7.50-16	7.50-16	Länge
Nutzlast	245	805	1'050	Pneu-Tragk.	1'000	1'000	Breite
Gesamtgew.	1'635	1'815	3'450		8 Ply		Höhe
Fabrikgarant.	2'000	2'000	3'500		Truck	Type	Höhe seitenl.
Fabrikgarant. max. Gesamtzuggew.					Anzahl Türen	2	Überhang H.
Lenkung: Lage	links - Frontlenker		Motor-Marke	RENAULT	Brems-PS	64 SAE	
Bohrung	88		Hub	88	Steuer-PS	10,903	
Karosserie-Form	Car						
Zahl der Plätze: Total	15	(vorn 2 Mitte 3 x 3 hinten 4)			Stehplätze		
Soziussitz	Seitenwagen						

Scheinw. Marke	2/ HELLA	Fahrleistungsanzeiger	4/ Blinker mit Kontrolllampe
Abblendsystem	2/ Duplo	V=	seitlich Stirnwand (orange)
Standlichter	2/ in den Scheinwerfern ***)	H=	im Schlusl.-Gehäuse, separate Glühl.(or.)
Nebellampe		Scheibenwischer	2/ elektrisch
Schlusslicht	2/ elektrisch (beidseitig)	Warnvorrichtung	1/ elektrisch (2-Klang)
Rückstrahler	2/ separat, unter Stosstange)	Rückblickspegel	3/ innen Mitte, oben u.aussen beids.
Stoplicht	2/ über Schlusslichtern (orange)	Geschwindigkeitsmesser	km/h
Kontrollschildbeleuchtung	3/ nur f.langes Schild	Gefährliche Bestandteile:	
Rückfahrlicht	2/ über Zündung und Rückwärtsgang		
Elektr. Anlage	6 Volt		
Lärmmessung	80 dB bei 3'300 U/min		

**Bemerkungen und Ausnahmen:**

- \* ) Erkennungsmerkmal: Ab Chassis-Nr. 8'619'159. - "Carlux" auf Frontwand.
- \*\* ) Handbremse: Bereits abgelieferte Fahrzeuge werden durch den Importeur ebenfalls mit auf 4 Räder wirkender Handbremse abgeändert.
- \*\*\* ) Standlichter: Zusätzlich 2 Markierlichter, vorn oben seitlich.

Diese Karte ersetzt den roten TS Nr. 2'837 vom 3.3.59/1.3.61  
Masse

(19.5.61)

Ort und Datum der Typenprüfung Biel, 3.3.59/1.3.61

Die Typenprüfungskommission